

# Саласпилс ВЕСТИС

Издание думы Саласпилсского края  
Распространяется бесплатно

№23 (453) – 5 декабря 2008 года

## В номере:

Чтить память погибших, не разделяя на "своих" и "чужих"... – 2 стр..

Государственные праздники в Саласпилсском крае – 1 стр.

Твоя помощь – это его возможность – 5 стр.

Актуально

## Следующий номер

"Саласпилс Вестис" выйдет 19 декабря!

Фото: Гинта Зеберга

## "Читай об усечении Ботанического сада и получи "Серенаду",

так звучит в одной из газет несколько перефразированная реклама ТВ на тему, которая вот уже какое-то время является актуальной для Саласпилса и появляется в различных средствах массовой информации – реконструкция улицы Ригас.

В конце XX столетия, в течение нескольких десятилетий Саласпилс из спокойной сельской территории превратился в город с несколькими микрорайонами. Число жителей возросло до 22 тысяч, построены новые жилые массивы. Возросло благосостояние людей, увеличилось количество транспортных средств, но старые улицы по-прежнему такие же узкие, как в середине прошлого столетия. Одна из таких улиц – это центральная улица нашего города, улица Ригас, которая является дорогой государственного значения V33, поэтому ее содержание находится в ведении ГАО "Latvijas Valsts ceļi". Несколько лет тому назад был реконструирован участок от Даугавпилсского шоссе до переезда. Часть улицы от переезда в направлении Сауриешу по-прежнему остается такой же, как несколько десятилетий тому назад, и с ростом интенсивности движения транспорта, стала очень неудобной как для водителей транспортных средств, так и для пешеходов. Наконец-то настало время реконструкции этого участка, и хочется надеяться, что вскоре саласпилчане этот участок дороги увидят удобным и безопасным для езды и пешеходов. ГАО "Latvijas Valsts ceļi" начало изыскательские работы по реконструкции улицы Ригас в Саласпилсе на участке от Силавы до железнодорожного переезда. Планируется, что уже через два года эта дорога будет восстановлена – удобная и безопасная для всех пользователей.

Железнодорожный переезд, который время от времени бывает закрыт, - также является одним из самых перегруженных

мест в системе транспортной коммуникации города Саласпилса. К тому же, узкая двухполосная проезжая часть улицы Ригас, исключает возможность увеличить сообщение и тогда, когда переезд открыт. Чтобы кардинально улучшить ситуацию, необходимо построить туннель под железной дорогой. Перед тем как произвести строительное проектирование, чтобы выяснить, возможно ли технически строительство туннеля и подъезда к нему и какие ресурсы для этого необходимы, с разрешения Министерства сообщений начаты изыскательские работы, которые завершатся в конце 2008 года. Эти работы самоуправление будет вести за счет своих средств, а для строительства самого туннеля планируется привлечь средств ЕФ и государственное финансирование.

Владельцем дороги V33 является Латвийское государство. В его ведении находится и подчиненная Министерству сообщений улица Ригас, и ГА "Национальный Ботанический сад", находящийся в подчинении Министерства среды.

Понятна тревога руководства Ботанического сада по поводу сноса находящегося на краю улицы забора и судьбы насаждений. Чтобы вдоль жилых домов построить удобный, освещенный тротуар, проезжую часть планируется немного переместить в направлении Ботанического сада. Конечно, это потребует и материальных ресурсов, и работы. Здесь в адрес планировщиков звучат резкие упреки. Но в данном случае необходимо учитывать план границ, на котором видно, что Ботанический сад в свое время занял территорию дороги V33 шириной от 2,2 до 5 метров, всего около 2350 квадратных метров. Поэтому, уже сейчас ясно, что старый забор НБС будет снесен, и наряду с этим будет вырублена часть насаждений вдоль забора. НБС необходимо считаться с вырубкой или

пересадкой деревьев на полосе шириной, по меньшей мере, в 3 метра, и одновременно с реконструируемой улицей Ригас ему придется вернуться к своим старым границам.

Думая о развитии города, считаясь с увеличением числа жителей и ростом транспортного потока, планируется организация уличной сети. В настоящее время изыскивается наилучшее решение для реконструкции улицы Ригас и создания транспортных узлов, в свою очередь, версии о ее соединении с улицей Миера рассматриваются с учетом того, что соединяющаяся дорога будет необходима в будущем, с развитием города, чтобы разгрузить перекресток улиц Ригас и Миера у железнодорожного переезда, облегчить проезд из одного микрорайона в другой, и в том числе дать детям возможность удобно и безопасно добраться до новой средней школы на ул. Миера и до других учреждений образования.

Следует понимать, что еще не разработан технический проект строительства дороги, это будет сделано в следующем году, также в этом вопросе нет никаких умалчиваемых фактов. Все связанные с этим проектом материалы переданы на оценку общественности. Развернутая руководством кампания и проявляемая активность приветствуется, однако, протестующие не углубились в суть вопроса, и их аргументы вырваны из контекста. Свое мнение есть и у позитивно настроенной части общества – работников Института Силавы и находящихся в окрестностях учреждений, которым приходится ходить от станции по узкому и неосвещенному краю улицы Ригас, есть своя точка зрения и у родителей, которые ежедневно возят детей в начальную школу или в "Сайме" и стоят в пробках у переезда. И не только саласпилчане ездят по этим улицам, большая

часть транспортных средств пересекают Саласпилс транзитом, используя удобный подъезд к улице Гранита по построенной дороге в направлении ТЭЦ-2. "В перспективе было бы логично, что кольцевая дорога по улице Миера соединилась бы с улицей Института и уходила дальше на круг Славу", - рассказал председатель думы Ю. Путьниньш. Он считает, что в результате реконструкции ценные коллекции уничтожены не будут, но для безопасности необходимо провести независимую от думы и ботанического сада экспертизу, которая определит ценность и здоровье стволов конкретных деревьев. "Я приму к сведению, если эксперты найдут что-то уникальное".

В наше время при реализации объемных проектов развития инфраструктуры приходится жертвовать вещами и привычками, к которым люди привыкли и неохотно от них отказываются. Хотя в последствии, оказываясь в выигрыше, неудовлетворенности не испытывают. Так, например, поднятый в недавнем прошлом переполох по поводу строительства в Саласпилсе нового стадиона. Было много неаргументированных возражений, вплоть до сбора подписей и пикетов. Однако, несмотря на то, сейчас в городе есть современное спортивное сооружение, где молодежь с радостью занимается спортом.

Если будет необходимость, Саласпилское самоуправление проведет более широкий общественный опрос, чтобы узнать мнение и тех групп, которые на этом этапе обсуждения не устраивали кампаний протеста. Новые улицы в Саласпилсе обязательно будут, и именно мы, саласпилчане, решим, где им быть.

Специалист Саласпилской краевой думы по общественным отношениям  
Лолита Трукушане

## Учитель спорта Саласпилсской начальной школы Надежда Повасаре претендует на звание – "Лучший спортивный учитель года"

Завершился второй этап конкурса "Лучший спортивный учитель года", и уже известны участники третьего тура, которые одновременно стали финалистами конкурса. Возможность стать "Лучшим спортивным учителем года" есть у Иветы Гулбинской (Приекульская средняя школа), Бронислава Хаданенко (Кандавская школа-интернат) Надежды Повасаре (Саласпилсская начальная школа).

Участников третьего тура оценочная комиссия навестила на их рабочих местах, побывала на их уроках спорта, а также встретилась с коллегами и учениками претендентов, чтобы поговорить об успехах и достижениях учителей в этом году. В

понедельник, 1 декабря комиссия побывала в Саласпилсской начальной школе, чтобы понаблюдать за работой учительницы Н. Повасаре.

После оценки комиссии и будет принято решение – кому же достанется титул "Лучший спортивный учитель года". Имя победителя будет сообщено на церемонии присуждения "Латвийского Приза года в спортивных достижениях", которая состоится завтра, 6 декабря, в Театре Дайлес. Церемонии награждения в прямом эфире будет транслировать 1 канал Латвийского телевидения.

Министерство образования и науки (МОН) просило управления образования

выдвинуть своих кандидатов для участия уже в четвертом конкурсе "Лучший спортивный учитель года" до 31 октября. Для участия в конкурсе были поданы 25 заявок.

В этом году конкурс проводился в три тура. Конкурсантов оценивала комиссия, председателем которой является заместитель государственного секретаря МОН по вопросам спорта Эдгарс Шнепс. В состав комиссии входят представители Департамента спорта МОН, Центра экзаменации и содержания образования, Департамента образования, спорта и по делам молодежи Рижской думы, Латвийской федерации спортивных школ, руководитель кафедры, теории спорта, педагогики, психологии и педагогической

практики Латвийской спортивной академии Расма Янсоне, президент Латвийского олимпийского клуба, олимпийского чемпионка Инессе Яунземе и спортсмен и тренер латвийской сборной ВМХ, олимпиец Иво Лакуч.

Присвоение титула – это очень высокая награда и высокая оценка труда. В нашей стране много богатых опытом, творческих учителей спорта, и было бы очень хорошо, чтобы о них узнало общество. Поэтому такие мероприятия, как конкурс "Лучший спортивный учитель года", необходимы, так как они повышают престиж профессии учителя.

Специалист по основным вопросам д/к "Ригава" А. Пеке

## Средневековое поселение и замок в Саласпилсском крае

В декабре читатели смогут познакомиться с новой книгой по истории Саласпилса. 16 декабря, в 16.00 в доме культуры "Ригава" пройдет презентация новой монографии Почетного саласпилчанина, академика Латвийской Академии наук, реабилитированного доктора истории,

профессора, эмеритированного ученого Латвии Эвалда Мугуревича – "Средневековое поселение и замок в Саласпилсском крае". В ее основу положен материал 11 – 14 вв., полученный во время археологических раскопок на Мартиньсала, коллекция старинных предметов в настоящее время

хранится в Национальном музее истории Латвии.

Опубликование этой работы в издательстве Института истории Латвии обеспечил действительный член ЛАН, реабилитированный доктор истории, профессор Андрис Цауне, издание работы финансово поддержал

Латвийский совет по науке и Саласпилсская краевая дума. Ученый Э. Мугуревич наметил подарить книги саласпилским школам, чтобы обогатить краеведческий материал по истории.

## Решения думы

## На очередном заседании думы 26 ноября 2008 года:

- Рассмотрен вопрос о расходовании бюджетных средств, финансовые средства предоставлены:
- на организацию мероприятия “Лауреат спорта 2008”;
- на приобретение инвентаря для Саласпилского спортивного клуба Таэквандо;
- д/к “Энергетикис” для макетирования и печати информативного буклета;
- на приобретение материалов для благоустройства остановок;
- на установку автоматики открытия окон на лестничных пролетах в Саласпилской 2-й средней школе;
- на компенсацию затрат на приобретение материалов для ремонта печи нанимателю принадлежащей самоуправлению квартиры на ул. Будескалну, 17–к1.
- Предоставлено софинансирование на реализацию следующих проектов:
  - УДО “Даугавиня” для зажжения елки в Саулкалне;
  - Музыкальной и художественной школе на проект “От сердца к сердцу”.
- Изданы обязательные правила об утверждении части административной территории Саласпилского края Рижской стратегической карты шумов.
- Утверждены правила о порядке использования плана бухгалтерских счетов.
- Утверждены изменения в порядке учета и списания кредиторов, в порядке учета краткосрочных финансовых вложений, в порядке учета и списания дебиторской задолженности, учета и списания фондов, а также порядок учета долгосрочных вложений.
- Принято решение – утвердить правила о порядке учета расходов и аванса за услуги и проекты на следующий период.
- Продлен срок аренды жилого помещения на ул. Сколас, 7 в Саласпилсе.
- Утверждены разработанные проекты землеустройства недвижимых собственности на ул. Рубеню, 7 в Саласпилсе, на ул. Смильгу, 15 в Саласпилсе и на ул. Звиедру, 1В в Саласпилсе.
- Принято решение – для определения границ утвердить проект землеустройства дороги самоуправления “Пукес – Дравниеки” в Саласпилской сельской территории.
- Присвоены новые адреса для разделяемых собственности на ул. Силмалю, 16–9и Силмалю, 16–10 в Саласпилсе.
- Присвоен адрес созданному земельному участку на ул. Диенвиду, 11А в Саласпилсе.
- принято решение – передать на отчуждение нежилое помещение на ул. Гранита, 31/14 в Ацоне Саласпилского края, создана комиссия аукциона недвижимой собственности – нежилого помещения.
- Передана на отчуждение недвижимая собственность – гараж на ул. Ливземес, 25–к-1 в Саласпилсе, утверждена комиссия по аукциону данной недвижимой собственности.
- Принято решение – изменить адрес зданий (строений) недвижимой собственности на ул. Ливземес, 22/3 на ул. Ливземес, 22В в Саласпилсе Саласпилского края.
- Объявлен ценовой опрос “Реконструкция улицы Киршу в Саласпилсе” и утверждена комиссия ценового опроса. **С**

По материалам заседания думы  
подготовила **Гинта Зеберга**

## К сведению жителей

### В Отделе ЗАГС Саласпилского края с 01.11.–30.11.2008.:

Зарегистрированы: **13** новорожденных (**8** мальчиков и **5** девочек):  
Густавс, Робертс, Виктория, Ксения, Паула, Кристалс, Мадара,  
Каспарс, Максим, Никита, Сергей, Роберт, Беате.

Зарегистрированы: **9** браков (**1** в церкви)

## Умерли:

ГАБРАНОВ ЯЗЕПС	(24.12.1931.–03.11.2008.)
ПОЛОВКО ГЕННАДИЙ	(01.04.1954.–03.11.2008.)
БАРКОВСКИС ЯНИС	(15.07.1927.–05.11.2008.)
КЛЯВИНШ ВАЛЕРИЙ	(25.01.1958.–05.11.2008.)
ПАНКОКС АРНОЛДС	(21.09.1914.–08.11.2008.)
НЕСЕНБЕРГА ГУНА	(22.01.1955.–08.11.2008.)
ШАШКОВ АЛЕКСАНДР	(28.04.1917.–11.11.2008.)
МАЛИНОВСКА МАРИЯ	(18.10.1958.–13.11.2008.)
ТАРАНОВА ЗИНАИДА	(18.03.1921.–13.11.2008.)
ИСАКС АРТУРС	(08.01.1938.–14.11.2008.)
ШИРИНА АНТОНИНА	(15.03.1922.–16.11.2008.)
ФРИДРИХСОНС ЯНИС	(24.08.1959.–15.11.2008.)
ВОЛЧИНАКИ КОНСТАНТИН	(18.01.1919.–17.11.2008.)
ОМЕЛЮСИК ЗОЯ	(03.07.1948.–22.11.2008.)
КАДАКОВСКИС ВИТОЛДС	(31.01.1935.–24.11.2008.)
АУДРИНШ ТЕОДОРС АРВИДС	(22.10.1922.–27.11.2008.)
ИВАНОВА ЕЛИЗАВЕТА	(16.04.1920.–27.11.2008.)
КАРКЛИНШ ЮРИС	(26.11.1953.–24.11.2008.)
ГРИГОРЬЕВ ВЛАДИМИР	(28.07.1958.–26.11.2008.)
ЛЕЛЮХ АЛЕКСАНДР	(24.08.1949.–27.11.2008.)

В последнее время Саласпилская краевая дума получает много жалоб по поводу работы продовольственных магазинов. Жители недовольны тем, что в магазинах исправляют сроки годности продуктов, продают некачественные товары. Проблемы возникают и тогда, когда цена выбранного товара у кассы оказывается более высокой.

Вопросы такого характера НЕ ВХОДЯТ в компетенцию Саласпилской краевой думы, но если у Вас возникли жалобы на работу магазинов, Вы можете сообщить о них в нижеупомянутые учреждения.

## – Агентство общественного здоровья,

## Рижский филиал:

тел. 67317787,  
адрес: ул. К. Барона, 115, Рига, LV–1012,  
э-почта: sva@sva.lv,  
домашняя страница в Интернете: www.sva.lv;

## – Совет по конкуренции:

тел. 67282865,  
адрес: ул. Блауманя, 5а–3 этаж, Рига, LV–1011;

## – Государственная служба продовольствия и ветеринарии, Управлении Рижского района:

тел. 67994423,  
адрес: ул. Крауяс, 21/23, Рига, LV–1056.

#### ИНФОРМАЦИЯ о подключении к городским магистральным системам водоснабжения и бытовой канализации

В рамках проекта города Саласпилса “Развитие услуг водоснабжения в бассейнах рек Восточной Латвии” построены магистральные линии водопровода и канализации с ответвлением до “красных линий” земельных участков. Проведение подключений сетей в границах земельного участка производит владелец объекта за свои средства, своими силами или приглашая для производства этих работ лицензированное предприятие. До проведения работ по подключению водопровода и бытовой канализации в предприятии самоуправления ООО “Valgums-S” необходимо получить технические правила производства подключения водопровода и канализации. Время приема в ООО “Valgums-S” в Саласпилсе, на ул. Мира, 26а: по понедельникам и четвергам с 8:00 до 12:00 и с 13:00 до 16:00.

Член правления **С. Аношин**

## Чтить память погибших, не разделяя на своих и чужих...

Каждый человек – это мир, который с ним рождается и с ним умирает;  
под всякой плитой лежит всемирная история.

Генрих Гейне

Саласпилс находится на перепутье исторических конфликтов многих государств. На берегах Даугавы и ее ближайших окрестностях покоятся погибшие самых разных национальностей. Святая обязанность нашего самоуправления – заботиться о том, чтобы памятные места гибели и захоронения погибших были сохранены и содержались в надлежащем порядке.

Создание и длительное сохранение памятных мест свидетельствует о долговечности коллективной памяти о важных событиях и людях, связанных с историей своего края, Латвии и Европы. В городе Саласпилсе и на сельской территории имеется более двадцати таких памятных мест, которые напоминают о жестоких событиях мирового масштаба – о борьбе и местах страданий воинов разных национальностей и гражданского населения, уничтоженных в жерновах двух мировых войн 20 столетия.

Вторая мировая война на долгие годы окрасила имя Саласпилса в самых мрачных тонах по причине созданных здесь двух лагерей немецкого оккупационного режима.

Три братских кладбища воинов советской армии возникли в Саласпилсе в начале октября 1944 года, когда в боях за взятие Риги части 2-го и 3-го Прибалтийских фронтов приближались к Риге.

Братских могил и мемориальных мест в память о жертвах войны непомерно много для такой сравнительно небольшой территории. Эти места оберегаются, за ними ухаживают, не разделяя на своих и чужих тысячи погибших, отдавших самое дорогое – свои жизни в войнах прошлого столетия на земле Саласпилса.

Позтому абсурдной кажется поднятый отдельными политическими силами и организациями ажиотаж о месте захоронения военнопленных недалеко от Мемориала. Не потому ли, что “в роще, где до этого отдыхали во время памятных мероприятий бывшие узники концлагеря и ветераны-освободители, теперь возведут каменную стену и монументальный крест в память о погибших немецких солдатах и офицерах” (Сергей Малаховский. “Вести Сегодня”, 24.09.2008.). Неужели, действительно, отмечать важные для себя даты на останках умерших более этично, нежели привести в порядок место их захоронения? Так как речь идет именно об обозначении этого места и приведении его в порядок, а не об установлении памятника, как спекулятивно утверждается.

Место захоронения немецких военнопленных находится недалеко от Саласпилского мемориала,

а не на его территории. Несколько лет назад было обнаружено, что здесь находится кладбище немецких военнопленных, где похоронены 284 бывших солдат и офицеров Немецкой армии – люди разных национальностей, не только немцы. Согласно международным договорам между Латвией и Германией, о кладбищах на территории государств заботится та сторона, чьи воины здесь похоронены. Поэтому немцы, при посредничестве Комитета братских кладбищ произвели здесь обследование, а позднее заказали проект по приведению кладбища в порядок. Здесь, место захоронения обозначит каменная стена, а вместо березового креста будет крест стабильной конструкции.

На территории Латвии во время Второй мировой войны погибли примерно 100 000 воинов Немецкой армии и около 160 000 воинов Красной армии. В годы советской власти кладбища немецких воинов были преданы забвению, они заросли и практически разрушены. Только в конце восьмидесятых годов прошлого столетия, когда в Восточной Европе стали ошутими политические перемены, началось исследование мест захоронения воинов Немецкой армии. По поручению правительства Федеративной Республики Германии этим занималась Народное объединение. Его партнером в Латвии является Комитет братских кладбищ. Правовым основанием создания кладбища является договор между правительством Латвийской Республики и правительством Федеративной Республики Германии о захоронении лиц, погибших во время войны, согласно которому территории кладбищ переданы в бесплатное пользование Федеративной Республике Германии.

Память о погибших в войне нужно чтить, не разделяя по национальностям и армиям, ведь все они отдали самое дорогое – жизнь. На полях войны нет победителей. Похороненные на кладбищах воины когда-то были по разные стороны фронта, а происходящее сейчас – это как знак примирения. Примирение с мертвыми – это в пользу мира... Многие погибшие так и не успели прожить свои жизни, осуществить свои мечты. Кладбище – это место, напоминающее об истории..., где нужно чтить память погибших, не разделяя на своих и чужих.

Специалист по общественным отношениям  
Саласпилской краевой думы  
**Лолита Трукшане**

### СООБЩЕНИЕ об общественном обсуждении строительства туннеля под железной дорогой на ул. Ригас

Стройуправа Саласпилского края сообщает, что, согласно заключению Комитета экономического и территориального развития Саласпилской краевой думы от 11.11.2008 года (прот. № 29, §15), передает на общественное обсуждение строительный замысел инициатора строительства туннеля под железной дорогой на ул. Ригас у Саласпилской станции, находящейся на территории города Саласпилс. Инициатор строительства – Саласпилская краевая дума (рег. № 90000024008). Инициатор строительства задумал строительство туннеля под железной дорогой на ул. Ригас, который кардинально улучшил бы движение транспорта на узлах улица Ригас – улица Мира и улица Ригас – улица Будескалну.

В этой связи просим жителей Саласпилса, а также лиц, которым на административной территории самоуправления Саласпилского края принадлежит недвижимая собственность, высказать свое мнение и до 5 января в письменной форме представить или прислать свои предложения в стройуправу (Саласпилс, LV–2169, ул. Ливземес, 8, 203 каб., по понедельникам с 11:00 – 19:00 и по четвергам с 9:00 – 18:00, перерыв с 13:00 – 14:00).

Для ведения общественного обсуждения ответственным секретарем назначена Диана Андриксоне – технический секретарь стройуправы, тел. 67981013. С материалами и информацией о строительстве туннеля под железной дорогой на ул. Ригас у Саласпилской станции можно ознакомиться в стройуправе.

Отзывы, представленные после 5 января, учитываться не будут. Рассмотрение результатов общественного обсуждения запланировано на конец января 2009 года.

Стройуправа Саласпилского края

### 14 декабря в 14:00 в д/к “Энергетикис”

начинается семинар  
“Хочешь ли Ты стать здоровым?”.  
В программе мероприятия  
концерт хора “Vēstis”

### “Новое начало”

В период до 11.01.2009. по  
субботам и воскресеньям  
в 16:00 на ул. Целтниеку,  
4А можно будет узнать о 8  
принципах природы (Новый  
старт), как улучшить здоровье.

Вход свободный.

Тел.: 22030030; 29215148.

Оплаченная реклама	
<p><b>Соболезнования</b></p> <p>Выражаем самые глубокие соболезнования всем близким по случаю смерти <b>Марии Малиновской</b>.</p> <p><i>Семья Несенбергсов</i></p>	<p>Volvo 940, 1990г. в., 2.4 дизель. ТО до 10.05.2009. Сигнализация, магнитола, центр. замок. В хорошем техническом состоянии. Цена – 470 Ls. Тел.:29769709.</p>
<p><b>Благодарность</b></p> <p>От всего сердца благодарим одноклассников, коллег по работе, соседей, родных, друзей, прихожан Саласпилсского Евангелическо-лютеранского прихода и всех остальных, кто был с нами вместе в это тяжелое время и поддержал нас морально и материально по случаю смерти нашей любимой <b>Гуны Несенберги</b>.</p> <p><i>Скорбящие родные</i></p>	<p><b>Покупают</b></p> <p>Или снимут гараж в Силаве. Тел.: 29426470.</p>
<p><b>Продают</b></p> <p>1-комнатную квартиру – 35м<sup>2</sup>, 3 этаж. Лоджия – 7,2м<sup>2</sup>. В хорошем состоянии. Звонить с 17:00–21:00. Тел.:28610024.</p> <p>2-комнатную квартиру – 70м<sup>2</sup> в районе ГЭС. Тел.:29585376. ?</p> <p>3-комнатную квартиру – 67м<sup>2</sup> на ул. Диенвиду, 103 серия. Или меняют на 1–2-комнатную квартиру с балконом или лоджией. Квартиры на 1 этаже дома не предлагать. Тел.:26431443.</p> <p>3-комнатную квартиру на ул. Диенвиду, 9/3. Частичная отделка. Тел.:29908415.</p> <p>3-комнатную двухъярусную квартиру – 94,4 м<sup>2</sup> на ул. Нометню, 40; 3 этаж, индивидуальное газовое отопление и горячее водоснабжение. Без посредников. Тел. 29397473.</p> <p>3-комнатную квартиру – 60м<sup>2</sup>, 4/5. Или меняют на меньшую. Тел.: 67944510; 27000734.</p> <p>Или сдают 4-комнатную квартиру – 76,6 м<sup>2</sup> на ул. Сколас, 3, 4 этаж, застекленная лоджия (3,3 м<sup>2</sup>). Без посредников. Тел.:29397473.</p> <p>Дом в Огре – 120м<sup>2</sup>, 4 комнаты, земля – 600м<sup>2</sup>, рядом с центром. Со всеми удобствами. Дешево. Тел.:22456464.</p> <p>Дом на ул. Иеву, 2. Жилая площадь – 176м<sup>2</sup>, земля – 1273м<sup>2</sup>. Необходим ремонт. Тел.:29737430.</p> <p>Или сдают с правом выкупа 3-комнатную квартиру на ул. Миера, 16/6. в кирпичном доме, 5/5, желателен косметический ремонт, не меблированная. 39 000 Ls. Владелица. Есть возможность перенять кредитные обязательства, в этом случае гарантирован кредит в размере от суммы покупки. Примерный платеж в месяц 100% 260 Ls.-. Тел.:26532654.</p> <p>Новые шины M+S. Разные размеры – 13, 14, 15, 16. Возможно установить. Тел.:29650000.</p> <p>Дачу в с/к "Салениеки", № 145. Тел.: 29294891.</p> <p>Землю под застройку частными и малоэтажными домами – 10000м<sup>2</sup> в Новом поселке ГЭС, между улицами Базницас и Силмалю, недалеко от железной дороги. Рядом все коммуникации. 3К. Цена – 39 EUR/м<sup>2</sup>. Тел.:26820938; ilze1236@inbox.lv</p> <p>Колотые дрова с доставкой из Саласпилса. Тел.:29470850; 67385366.</p> <p>Чернозем, песок, щебень. С доставкой. Тел.:29470850.</p> <p>Двухспальную кровать (160x200). Сосна, ящик для белья, зимний – летний матрас пружины, снимающийся чехол. Цена – 180 Ls. Тел.: 29867142.</p> <p>Частн. земельный участок – 110м<sup>2</sup> в кооперативе "Lakstogala". Рядом сосновый лес, озеро. Электричество, застекленная теплица, колодец. Земельные участки – 500м<sup>2</sup> и 600м<sup>2</sup> можно приобрести отдельно. Тел.: 67942566; 29847657.</p> <p>Лампу UV и таймер для гелевых ногтей. Цена – Ls100. Тел.:28658470.</p> <p>Сухие дрова. Тел.:29169382.</p> <p>Вкусный мед и продукты пчеловодства из Пиебалги. Доставка на дом. Тел.: 29133312; 4228618.</p>	<p><b>Меняют</b></p> <p>1,5-комнатную неприватизированную квартиру на квартиру 1-комнатную неприватизированную квартиру. Тел.:26099360.</p> <p>1-комнатную квартиру в Саулкалне на 1–2-комнатную квартиру в Саласпилсе. Доплата гарантирована. Тел.: 28374751.</p> <p>Дом в Огре – 120м<sup>2</sup>, 4 комнаты, земля – 600м<sup>2</sup>, в хорошем месте – на квартиру. Рассмотрим все предложения. Тел.: 22456464.</p> <p>2-комнатную квартиру на 3-комнатную квартиру. Тел.: 26686698.</p>
	<p><b>Снимают</b></p> <p>Срочно! Гараж в кооперативе "Энергетикс". На длительный срок! Тел.: 25969121; 67946114; 27826121.</p>
	<p><b>Сдают</b></p> <p>1-комнатную квартиру на ул. Энергетико на длительный срок. (32м<sup>2</sup>). После ремонта, меблированная, холодильник, стиральная машина, телевизор, Интернет. Тел.: 29578221.</p> <p>1-комнатную квартиру на длительный срок. 1-й этаж. 100 Ls + коммунальные платежи. Тел.:26097381.</p> <p>1-комнатную квартиру на ул. Маскавас. Возможно на длительный срок. Тел.:20034059.</p> <p>1,5-комнатную квартиру в Саласпилсе. Тел.:29938018.</p> <p>2-комнатную квартиру на ул. Энергетико, на длительный срок. Тел.: 29839665.</p> <p>3-комнатную квартиру в Саласпилсе – 63м<sup>2</sup>, 9/2, 602серия. В хорошем состоянии, меблированная. Тел.: 67942804; 26220881.</p> <p>Квартиру. Тел.:26029549.</p> <p>Гараж в кооперативе "Атомс" на длительный срок. Тел.:67944111.</p>
	<p><b>Услуги</b></p> <p>Все виды услуг парикмахера на ул. Энергетико, 5. Различные технологии. Педикюр, маникюр. Коррекция, покраска ресниц и бровей. Ср., Пятн. с 10:00 15:00, стрижка пенсионерам – 2,50 Ls. Тел.:28817348.</p> <p>Монтаж окон и лоджий PVC (до 10 лет). Профиль 5 камер IDEAL 4000 с глубиной – 70мм, селективное стекло, противоударная система, зимнее проветривание. Лучшее предложения на рынке. Заказ, измерение, консультации. www.cover-logi.lv. Тел.:29546568.</p> <p>Архитектор предлагает проектирование и согласование всех видов архитектуры в Саласпилсе и в др. местах. Тел.: 29683422.</p> <p>Ветеринарные услуги ООО "ANIVET": вакцинация, терапия, хирургия, стерилизация, кастрация, домашние визиты, ветеринарная диета. www.anivet.lv. Тел.: 26499690.</p> <p>Изготовление и продажа диванов до 330. Ls. А также ремонт и перетяжка мягкой мебели на ул. Миера, 24b. Тел.:22105290.</p> <p>Внутренняя и внешняя отделка зданий. Кровельные работы. Тел.: 27075188.</p> <p>Все виды сантехнических работ. Отопление, котлы, сварка. Тел.: 29802071.</p> <p>Ремонт обуви на ул., Сколас, 4b (рядом с SEB банком). Тел.:26744441.</p> <p>Услуги экскаватора-погрузчика. Тел.:26365660.</p>
	<p>Мебель SIA-NP: изготавливаем качественную корпусную мебель из ламината, распил ламината. По заказу. Тел.:26770519.</p> <p>Перевозка грузов на MB Sprinter (мебель, строительный мусор, стройматериалы). Тел.:28614816.</p> <p>Услуги по ремонту и пошиву одежды. Тел.:29359370.</p> <p>Перевозка грузов – бытовая техника, строительные материалы, мебель. Услуги грузчика. Тел.:29664565.</p> <p>Сантехнические работы. Тел.: 29996102.</p> <p>Все виды отделочных работ в квартирах, домах, офисах (регипс, потолки, стены, обои, ламинат, кафель, покраска, сантехника). Тел.:29272632.</p> <p>Услуги плотника. Деревянные конструкции, крыши. Тел.:29238864.</p> <p>Внутренние работы в квартирах, новостройках. Тел.:29238864.</p> <p>Консультации юриста по вопросам недвижимости, семейным вопросам, наследства и коммерческого права. Регистрация фирм, составление договоров, исков, лицензий, представительство в суде. Тел.:76220748; 28374751.</p> <p>Кухни на заказ – проектирование и изготовление. Шкафы-купе с раздвижными дверьми. Тел.: 29592587; 29259526.</p> <p>Компьютер для начинающих. WORD, EXCEL, Интернет. Частные уроки на русском языке. Тел.:26096915.</p> <p>Транспортные услуги на Ford Transit до1,5 т. Тел.:29238864.</p> <p>Ремонт квартир, домов, офисов. Регипс, малярные работы, ламинат, подвесные потолки и др. Кладка, фасадные работы. Тел.:29636416.</p> <p>Перевозка грузов до 6 тонн. Мебель, строительные материалы и др. Заключен договор. Тел.:29556752.</p> <p>Все виды отделочных работ для квартир, домов (обои, ламинат, двери, окна, плитка и т.д.). Малярные работы. Цена по договоренности. Тел.:28478946.</p> <p>Ремонт холодильников на дому. Недорого, гарантия, без выходных. Тел.:29299768.</p> <p>Скорая помощь для Вашего компьютера. Ремонт, уничтожение вирусов, установка, обслуживание, гарантия. www.rsdaters.lv. rs@rss.lv. Тел.: 26585582; 67294079.</p> <p>Электромонтажные работы, монтаж осветительных приборов, замена розеток, счетчиков, замена старых предохранителей на автоматические. Быстро и качественно. Тел.: 29554748.</p> <p>Изготовление, продажа и установка гранитных памятников. Дарзиню, 175. Тел.:26434252.</p> <p>Изготовление металлических дверей, гаражных ворот, балконных решеток, перил, изготовление обычных и автоматических ворот, замена старых замков, художественная ковка. Качественно. Тел.: 29554748; 26764848.</p> <p>Вывоз строительного мусора и бытовых отходов в контейнерах 5–8–10 м<sup>3</sup>. Тел.:26819414.</p> <p>Фирма "Rūķi DAG" производит ремонт ТВ, холодильников, стиральных машин на дому в удобное для Вас время. Цены умеренные. Гарантия. Тел.: 67113903, 67375440, 26329990.</p> <p>Все виды сантехнических работ. Быстро, качественно, с гарантией. Тел.:22366864.</p> <p>Юридические консультации: гражданское право, трудовое право, семейное право, право наследования. Ул. Ригас, 1а, Саласпилс. Тел.: 25944660.</p> <p>Сертифицированный электрик произведет все виды электропроводки. И измерительные работы. Сертификат № 72-M-21/07. Тел.: 26775743.</p> <p>Видеосъемка свадеб, юбилеев и др. мероприятий, монтаж видеофильма, запись на диск. Запись видео (VHS) на DVD диски. Тел.:26566994.</p>
	<p>Ветеринарный врач Н. Масальскис оказывает ветеринарную помощь у клиента на дому. По рабочим дням с.9.00–18.00. Запись на плановые визиты с 8.00–9.00. Тел.: 7946472, 29213019.</p> <p>Классический массаж, массаж аюрведа. Поможем при болях в спине. Тел.:28741656.</p> <p>Сантехнические услуги. Установка и замена радиаторов, душевых кабин, ванн. Тел.:26864314.</p> <p>Установка розеток, электромонтажные работы, монтаж осветительных приборов, замена старых предохранителей на автоматические. Тел.:29578807.</p> <p>Услуги сертифицированного специалиста по строительному надзору. Тел.:29244627.</p> <p>Ветеринарная практика в Саласпилсе, на ул. Миера, 3. Время работы: П., Вт., С., Пятн. – 9.30–16.00; Субб. – 10–13. Терапия, вакцинация, хирургия, стерилизация и др. Тел.:26274224.</p> <p>Ремонт телевизоров, видеомагнитофонов, DVD, музыкальных центров, с гарантией. Выезжаю на дом. Тел.:29242306.</p> <p>Заполнение картриджей для принтеров, ксероксов, факсов. Тел.: 29547550.</p> <p>Ремонт квартир. Тел.:26029549.</p> <p>Перевозка грузов – мебель, строительный мусор, дрова, строительные материалы и др. на Mercedes Sprinter. Тел.:29137133.</p> <p>Качественно выполняю работы внутренней отделки (штукатурка, шпаклевка, покраска, обои, регипс) в частных домах и квартирах. Тел.:26809547.</p> <p>Сварочные работы кузовов. Тел.: 29153974.</p> <p>Установка водопровода, канализации и отопления. Установка радиаторов, бойлеров. Монтаж утепленных полов. Недорого, качественно. Тел.: 25987885.</p> <p>Сантехнические работы. Сварка алюминия и его сплавов. Тел.: 29435128.</p>
	<p>Открыт новый магазин "VESKO" на ул. Силмалю, 16 в Саласпилсе. Тел.:26349668.</p> <p>Чистота без химических чистящих средств. Предлагает Norwex. Чистите с помощью микроволокна. Это экономически выгодно, не наносит вред среде и не вредит здоровью. Тел.:26110629.</p>
	<p><b>Подарят</b></p> <p>2-месячного щенка – помесь с овчаркой. Будет хорошим сторожем. Тел.:28802685.</p>
	<p><b>Ищут работу</b></p> <p>Бухгалтер. Хороший опыт работы, есть знания законодательства ЛР. Тел.:67946310.</p> <p>Ищу работу по уходу за больным, могу ухаживать за одиноком человеком с проблемами со здоровьем. Тел.:26983520.</p> <p>Работу по хозяйству. Тел.: 29364269.</p> <p>Няни, по уходу за больными. Могу помочь в работе по хозяйству. Тел.: 28267718.</p> <p>Шофера, грузчика. Тел.:67944894.</p> <p>Женщина (60 лет) работу уборщицы, сторожа, либо другую. Вечерами, в ночные смены, по выходным. Тел.:26860440.</p>
	<p><b>Требуются</b></p> <p>Помощница в уборке и работах по хозяйству в частном доме. Тел.:29288886.</p> <p>Продавец и повар в магазин/кафе "Sfinks" на ул. Сколас, 5. Тел.:26305777.</p> <p>Срочно! Уборщица и барменша в хлебопекарню в Саласпилсе. Тел.: 67981004; 29424150.</p> <p>НПП "Medicamina" – фармацевт на предприятие по производству гигиенических и косметических средств в Саласпилсе. Э-почта: tech@medicamina.com. Тел.: 29274923; факс: 67801847.</p> <p>ООО "KORTE" дворник для постоянной уборки и производственных помещений и прилегающей территории. Звонить по рабочим дням с 9 до 18. Тел.:67227757.</p> <p>Молодые люди до 25 лет на стройку. Звонить с 12:00–17:00. Тел.: 29238543.</p> <p>Окна и двери PVC, деревянные окна и двери. Металлические двери. Изготовление, доставка и установка. Все виды жалюзи, москитные сетки. Тел.:29165714; 29605073.</p>
<p><b>Разное</b></p> <p>Добро пожаловать в новый магазин детских товаров в Саласпилсе, на ул. Ливземес, 22/3: коляски, кровати, манежи, автокресла, одежда и др. Время работы: П.,Вт.,Ср.,Ч., Пятн. – 10:00–18:00. Субб. 10:00–15:00. Воскр. – выходной. Тел.:25998123.</p> <p>Центр "Малыш 21 века" приглашает детей в возрасте от 2 до 7 лет на занятия интеллектуального развития по методике Зайцева. Занятия: русский язык, математика, рукотворчество. Тел.:27504423;28802598.</p>	
<p><b>4S АРГОНО-ДУГОВАЯ СВАРКА</b></p> <p>✓ АЛЮМИНИЙ ✓ ЧУГУН ✓ НЕРЖАВЕЮЩИЕ СПЛАВЫ</p> <p>Моб.т.: 29578711, 29979419 Тел./факс: 7940228, E-mail: firma4s@inbox.lv Саласпилс, ул.Калну 9</p>	
<p><b>ООО "GP TRUST" предлагает:</b></p> <p><b>Мойку автомобиля</b> <b>Химчистку салонов – от 40 Ls</b> <b>Страхование (ОСТА, KASKO и др.)</b> <b>Охраняемую автостоянку – 00–24</b></p> <p>Индивидуальный подход и скидки Ул. Целтниеку, 10/1, Саласпилс <b>Тел. 67980037</b></p>	

**Требуются**

**Работник** для контроля и нормировки производственных процессов на мясоперерабатывающем предприятии. Требования: опыт работы по учету переработки мяса, навыки работы на ПК, образование – среднетехническое. Рига, ул. Гранита. CV присылать на э-почту: personal@forevers.lv или по факсу 67870426. Тел.: 67873251.

**Все виды наклеек**  
**Календари, плакаты**

Новогодняя акция на подарки с Вашими фото и поздравлением до 01.12.2008

**-25%**

Тел.: 67385074  
ул. Сколас 46  
Саласпилс

**Архитектор**

предлагает все виды услуг проектирования.

Разрабатываю проекты реконструкции, реновации и перепланировки зданий новостроек. Полное согласование проектов. Индивидуальный подход, эластичные цены и сроки.

Тел.: 29821251.

**4S** Изготовляем:

- металлические решетки
- ворота
- ограждения

Моб.т. 29578711  
Тел./факс. 7940228

**Окна**

Установка. Отделка.  
Бесплатная доставка.

Гарантия. Лизинг.

Жалюзи всех видов.

Sia "Marliness"

Тел. 29107540, 29558929

mariness2@inbox.lv

**Ресторан-пиццерия****"4PĒDAS"**

в Саласпилсе, на ул. Ливземес, 2  
**ПРЕДЛАГАЕТ:**

- вкусные блюда и напитки,
  - банкетный и конференц-зал – до 100 человек,
  - зал для банкетов и торжеств – до 50 человек,
  - спутниковое ТВ, WiFi Интернет.
- Накрываем столы для свадеб, юбилеев и различных торжеств.

Время работы: 10:00–23:00 Пятн., субб.: 10:00–3:00

Резервирование столиков, блюда на вынос: тел.: 67981080

Банкеты, семинары и конференции: тел.: 29401612

**OOO "In Sensum"**

**Похоронные услуги и принадлежности – круглосуточно**

- Использование морга (круглосуточно)
- Вывоз тела умершего из дома

**Благоустройство и озеленение могил**

Предлагаем гранитные и цементные надгробия, памятники, скамейки, реставрируем памятники.  
Тел.: 25935766; 29658061.

**Автошкола "Aleks N"**

предлагает индивидуальные занятия для получения водительских прав категории "B" в удобное для Вас время.

Занятия ведет **Александр Камушкин**.

Тел.: 29257606; 25940947.

**САЛАСПИЛСКАЯ ВЕТЕРИНАРНАЯ КЛИНИКА**

Dr. Beinert's

Саласпилс, Ул. Института 4,  
Т. 7941001

Терапия, хирургия, стоматология, лабораторные анализы, вакцинация, эвтаназия, похоронные услуги.

Время работы по рабочим дням 11<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup>



- ПЕСОК •
- ЩЕБЕНЬ •
- ГРАВИЙ •
- ЧЕРНОЗЕМ

Доставка.

Тел.: 29559020

**Изготавливают и проектируют**

из стали, нержавеющей стали, алюминия

**ВОРОТА, ОГРАДЫ, ЛЕСТНИЦЫ, ПЕРИЛА И ДР.**

Тел.: 27887447, www.sia-pilis.lv

**ПРОДАЮТ ДРОВА**

Продают колотые ольховые дрова!



Доставка по Риге и Рижскому району – бесплатно.

Дрова могут быть в рассыпную или сложенные.

Стандартный размер полена – 27см (возможно – по желанию клиента)  
Минимальный объем груза – 3м<sup>3</sup>

**МЕТАЛЛООБРАБОТКА.**

Изготовление перил, лестниц, металлических конструкций.

Сварочные работы.

Тел.: 20087222.

**ОБУВНОЙ СЕРВИС**

Ремонт обуви

Время работы:

П., Вт., Ср., Ч., Пятн., Субб.: 9:30–19:00  
Воскр. – 9:30–17:00.

**СКИДКИ 10%**

Ул. Сколас, 4б, в Саласпилсе (рядом с филиалом SEB).

Тел.: 26744441.

Глубокие скважины. Возможен кредит. Тел.: 29158269.

Устройство скважин. Тел.: 28834478.

**Автосервис**

в Саласпилсе, на ул. Мелдру, 115

**ПРЕДЛАГАЕТ:**

ремонт ходовой части, сварочные и другие работы, профилактика и обслуживание двигателя немецких и японских автомашин! Тел.: 29650000; 67216265.

www.ldt.lv

**INTERNETS**

Vai vēlies

**BEZMAKSAS Internetu?**

• APREĢĒŠANA  
• APĻĪCĪBĀSĀRĀDĀS NAUŠŅĀS PĀRBAUDE  
**BEZMAKSAS**

• APREĢĒŠANAS UN ĪRĒŠANAS LĪDZĪGĪBĀ  
INTERNETU  
**BEZ MAKSAS**

RESURSI:

- Swift TV
- IPTV
- IPTV
- IPTV
- IPTV
- IPTV

**Pamēģini! Un Tev tas PATIKSI!**

SIA PLATĀLĀS DABERĒSĒSĀ, Iluzoju Nr. 100034

Skolas iela 10, 42. kab., 5.st., Salaspils, tālr./fakss: 67946150, E-mail: ld@ldt.lv

**MĒRNIECĪBA**

ROBEŽU PLĀNI

TOPOGRĀFISKIE PLĀNI

DETĀLPLĀNOJUMU IZSTRĀDE

IZPIL.DUZMĒRIJUMI, BŪVASU NOSPRAUŠANA

FBS GRUPA

Ogrē, Ceriņu ielā 14, tāl.: 5044009, fakss: 5044008, e-pasts: info@fbs.lv

**ЦЕНТР АЮРВЕДЫ**

для красоты и здоровья

**"ДЖИВА ШАКТИ"**

(в пер. "Жизненная сила")

приглашает всех:

Побаловать себя массажами Аюрведа (теплые ароматические масла, приятная музыка, чудесная атмосфера) и позаботиться о своем здоровье с помощью гирудотерапии!

Предлагаем: \*Массаж всего тела, \*Массаж головы, \*Массаж лица, \*Массаж ароматическими палочками – массажи успокаивают нервную систему, уменьшают стресс и депрессию, укрепляют иммунитет, улучшают и укрепляют функции внутренних органов, улучшают сердечную деятельность, стимулируют кровообращение и поток лимфы, регулируют обмен веществ, помогают в случае бессонницы, улучшают состояние кожи, уменьшают боль.

Лечение медицинскими пиявками (Гирудотерапия) – помогает при проблемах с кровяным давлением, при заболеваниях ушей, носа, горла, остеохондрозе, радикулите, болезнях печени и поджелудочной железы, гинекологических заболеваниях, варикозе, тромбозе и др. заболеваниях.

Секрет слюны пиявок: расширяет капилляры, улучшает кровоснабжение, рассасывает спайки и тромбы, уменьшает боль, снимает тревогу, успокаивает, нормализует кровяное давление, омолаживает организм и нормализует работу органов. Пиявки применяются профилактически, в косметологии, а также в педиатрии.

\*Приближается Рождество! Порадуй своих любимых Подарочной картой на любой вид массажа и наслались Массажем лица бесплатно!

Подробная информация и запись на прием у сертифицированного специалиста Гунты Калнины по моб. тел. 27823900, адрес сайта в Интернете: <http://dzivasakti.ideal.lv>. Прием в Саласпилсе, Кекаве и в Риге.

**АВТОШКОЛА VENDI**

Приглашает записываться на курсы водителей категорий А, В.

Получение водительского удостоверения. Занятия проводятся в д/к "Ригава" Саласпилсского края, в 36 кабинете по адресу:

Саласпилс, ул. Ливземес, 7. Информация по телефону 28290994 (Tele2); 28669061 (LMT). Запись по пятницам с 18:00–19:00 в 36 каб. в д/к «Ригава».

www.vendi-rlv

**В "аптеке Диенвиду"**

на ул. Диенвиду, 3/1, в Саласпилсе

можно приобрести компенсируемые рецептурные медикаменты всех страховых обществ.

**Владельцам скидочных карт – скидка 3%.**

## К сведению жителей Праздник в Саласпилском крае

**11 ноября.** Уже в течение нескольких лет в Саласпилсе установилась традиция – 11 ноября, в День Лачплесиса проводить факельное шествие. Эту традицию в свое время основала Саласпилсская 1-я средняя школа, поэтому традиционно участники факельного шествия собрались у здания школы. Саласпилский духовой оркестр в торжественном шествии сопровождал более ста участников факельного шествия в честь Дня Лачплесиса.

Участники шествия прошли по улице Лауку, по улице Ливземес до Старого кладбища, чтобы собраться у памятника эстонским воинам, погибшим в боях за освобождение Латвии. Здесь прозвучали приветственные речи в память об этих событиях и патристические песни в исполнении хора. Радует тот факт, что в этом году отметить этот памятный для нашего народа день собрались больше саласпилчан, чем в прошлом году.

И хотя в средствах массовой информации очень много говорится о Дне Лачплесиса и посвященных ему мероприятиях, следует отметить, что по результатам различных опросов, часть жителей Латвии все еще не знают, почему отмечается этот день. По результатам проведенных агентством "TNS Latvia" опросов, четвертая часть респондентов не смогли точно ответить, почему наш народ помнит этот день. Десятая часть опрошенных считает, что День Лачплесиса отмечают в честь Лачплесиса. День Лачплесиса в Латвии отмечается в честь победы армии независимого Латвийского государства над германскими войсками под предводительством Павла Бермонта. 11 ноября 1919 года Латвийские войска освободили Ригу от войск армий под предводительством фон дер Гольца и Бермонта-Авалова.

После торжественного памятного мероприятия в д/к "Ригава" можно было посмотреть латышский исторический фильм "Защитники Риги", который был снят о событиях ноября 1919 года в Риге. Желающих посмотреть фильм оказалось гораздо больше, чем мест в доме культуры, поэтому повторный просмотр фильма был организован и 18 ноября.



Саласпилчане отмечают День Лачплесиса. Факельное шествие от Саласпилской 1-й средней школы до Старого кладбища.

**14 ноября** в доме культуры "Ригава" прошла ежегодная церемония вручения наград и почетных грамот, организуемая Советом Рижского района. Каждый год мероприятие проводится в разных местах с целью – показать, что нового и достойного сделано в каждом самоуправлении. В этом году мероприятие состоялось в Саласпилсе. Мероприятие, как обычно, началось с торжественных поздравительных речей, в исполнении мужского хора "Кекава" и всех собравшихся прозвучал Государственный гимн Латвии.

Церемония вручения почетных грамот Совета Рижского района проводится уже 17 лет, и с 1996 года почетными грамотами в Рижском районе были награждены 228 представителей разных профессий за вклад в сфере своей профессиональной деятельности в развитие края.

Бирута Гринфельде, главный специалист Рижского района по вопросам культуры:

В государственные праздники мы хотим показать людям те хорошие дела, которые сделаны в этом году".

Исполнительный директор Совета Рижского района Илгонис Штейнбергс в своей речи отметил, что люди, награждаемые этим почетными грамотами, – это наше богатство, и в этом году к ним присоединились еще 24 человека.

Признание своей деятельности от Совета Рижского района заслужили и саласпилчане. Почетные грамоты в этом году получили саласпилчане Дайга Орбидане и Станислав Меднис. Директору Саласпилской краевой библиотеки Дайге Орбидане почетная грамота была вручена за вклад в развитие Государственной единой библиотечной информационной системы. "Эту почетную грамоту я воспринимаю не только как свою, но как признание работы всего нашего коллектива", после вручения награды отметила Д. Орбидане.

## Твоя помощь – это их возможность

В прошлое воскресенье мы отметили первый Адвент, что свидетельствует о том, что приближается Рождество. В ожидании Рождества особенно много желающих пожертвовать на благотворительность и оказать помощь. По всей Латвии проводятся различные акции, чтобы оказать помощь и детям, и пенсионерам, а также всем тем, кто оказался в беде и кто нуждается в помощи участия.

Не остается в стороне и Саласпилсская 1-я средняя школа, которая вот уже несколько лет подряд устраивает благотворительную акцию в помощь обитателей приютов для животных, сознавая, как трудно приходится нашим четверногим друзьям. Каждый год ученики собирают пожертвования для разных приютов. Пожертвования собирались и для Ильгоциемского, и для Огрского приюта для животных, в этом году помощь будет оказана Тукумскому приюту для животных, где в настоящее время обитают 40 котиков и 70 собак, которые очень скучают по теплоте и уюту любящих хозяев. Людям не безразлична судьба животных, так как с каждым годом растет активность жертвователей.

Приюту для животных нужны различные миски, котлы, ошейники, одеяла, разные полотенца, крупы и др.

Эта благотворительная акция продлится до 17 декабря, поэтому и у Тебя есть возможность помочь нашим четверногим друзьям в Тукумском приюте для животных!

За вклад в развитие спорта почетную грамоту получил также наш земляк, тренер по армрестлингу Станислав Меднис, который не скрывал, что получить такую высокую награду очень приятно и считает ее благодарностью за проделанную работу. Тренер Саласпилского спортивного клуба "Egoisti" удовлетворен тем, что тренирует молодежь, чтобы молодые люди затем могли проявить свою силу и мастерство на различных соревнованиях.

**15 ноября** в честь праздника в доме культуры "Ригава" состоялся концерт, на котором выступили самодеятельные коллективы дома культуры "Ригава", хор мальчиков Рижского Домского собора, солистка Майя Беке и другие, чествовались новые обладатели титула "Почетный саласпилчанин 2008". Титул "Почетный саласпилчанин" учрежден в 2003 году, его присвоили уже 24 саласпилчанам за значительный вклад в развитие науки, здравоохранения, социальной заботы, народного хозяйства, общественной безопасности, культуры, образования, спорта, а также за значительный вклад в развитие самоуправления в других отраслях.

Перед началом церемонии награждения почетным титулом заместитель директора дома культуры "Ригава" Анда Вайваде пригласила всех собравшихся минутой молчания почтить память тех обладателей титула "Почетный саласпилчанин", которых уже нет с нами – Визмы Мачи, Освальда Гасьюнса и Оярс Берзиньша, но чьи имена еще долго будут вспоминать саласпилчане за их за их добрые дела и самоотверженный труд.

В этом году титул получила заведующая УДО "Саулите" **Нина Кацко**, которая в своей речи была очень эмоциональной и отметила, что очень любит и свою работу, и детей, и Саласпилс.

Педагог музыки УДО "Ритенитис" и руководитель ансамбля "Валодзите" **Илона Коршевска** не скрывала своей радости от присвоения титула и добавила: "Чувствую себя очень взволнованной в этой необычной роли, потому что обычно я сама поздравляю и радую песнями, но сегодня у меня совершенно противоположная роль".

"Почетный саласпилчанин 2008", президент ООО "Saulkalne S" **Юрис Сейлис** на торжественной церемонии высказал слова благодарности своим работникам за сотрудничество и поддержку, а также добавил, что присвоение ему такого титула – для него большая честь.

За высокие достижения в развитии края почетный титул получил также выдающийся латвийский археолог **Эвалдс Мугуревич**. "С 1996 года я руководил археологическими раскопками на Мартиньсала и теперь, после более чем сорока лет, написал книгу об этих исследованиях. 10 декабря состоится презентация этой книги, название которой "Средневековое поселение и замок в Саласпилском крае". В течение последних десятилетий я исследовал период этой древнейшей истории, так как моя докторская диссертация в известной степени также базируется на результатах произведенных раскопок на Мартиньсала. В этот период я обработал три хроники, одну из них сам переводил с латинского языка, и в настоящее время работаю над одним очень интересным источником о том, как один папский легат, прибыв в Балтию, решает споры между правящими в то время сеньорами – духовными и светскими лицами. И там также упомянут Саласпилс".

На мероприятии также был вручен почетный знак Латвийского государственного фонда обороны "Лачплесис" инженеру Гунару Алберту Нелсону за вклад в развитие энергетики и многолетний труд на Плявиньской и Рижской ГЭС.

**18 ноября.** Заключительное праздничное мероприятие в Саласпилском крае состоялось 18 ноября в доме культуры "Энергетикс", в день 90-летия провозглашения Латвийской Республики. Ведущим этого мероприятия был актер Театра Дайлес Интарс Решетинс. В концерте участвовали самодеятельные коллективы обоих саласпилских домов культуры. Различные музыкальные произведения прозвучали в исполнении саласпилского духового оркестра, с песнями выступили смешанный хор д/к "Ригава", хор "Loja" и др. Яркими танцевальными номерами собравшихся поздравили танцевальный коллектив "Мадарас" вместе с юными танцорами и ансамбли народного танца "Уса", "Усиныш" и "Аустриньш".

После праздничного концерта все собралось на площади у дома культуры "Энергетикс", где жителям вручили свечи как символ света и тепла. С эмоциональной речью выступил и поздравил саласпилчан с 90-летием провозглашения Латвийской Республики председатель Саласпилской краевой думы Юрис Путиньш: "У тех, кто в 1918 году создавал наше государство, были убежденность, вера и мужество. Вернувшись с войны, они начали восстанавливать народное хозяйство. Тогда они еще не знали, что их ждут эмиграция, лагеря..., но они всегда верили в свободную Латвию. Сегодня для нас важно заботиться о том, чтобы наши будущие поколения слова "коммунизм" и "советский" знали только из книг по истории. За свободную Латвию! Бог, благослови Латвию!".

Кульминацией праздника в честь юбилея нашего государства стал яркий праздничный салют.

## Что? Где? Когда?

### Дом культуры "Ригава"

- 06.12. в 19:00 Бал танцевального клуба линейных танцев "Jitterburg"
- 07.12. в 15:00 Рождественские песни в исполнении смешанного молодежного хора дома культуры "Ригава" "Epra" и смешанного хора "Ozolzile" из Закоумуйжа
- 11.12. в 16:00 Мастер-класс по вязанию вместе с Байбой Балодэ
- 14.12. в 17:00 Концерт в честь третьего Адвента. Праздник в честь зажжения елки на ул. Зиелелю
- 16.12. в 16:00 Презентация книги Эвалда Мугуревича "Средневековое поселение и замок в Саласпилском крае"
- 17.12. в 13:00 Спектакль театра "Восточная граница" – "Рождественские подарки"
- 18.12. в 17:00 Рождественское мероприятие Саласпилской 1-й средней школы для учеников 7 – 12 классов
- 19.12. в 19:00 Рождественский концерт коллектив художественной самодеятельности
- 21.12. в 11:00 Рождественская елка для маленьких саласпилчан
- 21.12. в 13:00 Концерт детских коллективов художественной самодеятельности и Рождественская елка для его участников
- 21.12. в 18:00 Рождественский концерт "Путню балле"

### Дом культуры "Энергетикс"

- 07.12. в 13:00 Благотворительное мероприятие во второе воскресенье Адвента. Детский музыкальный спектакль "Дюймовочка"
- 07.12. в 16:00 Кинофильм "Адмирал". Российская историческая приключенческая драма. Вход 1 Ls; 1,50 Ls
- 11.12. в 12:00 Концертное представление "MOMO". Вход 2 Ls
- 13.12. в 18:00 Вечер отдыха "Восточные сказки". О приобретении входных билетов интересоваться по тел. 29766110
- 14.12. в 13:00 Криминальная комедия для подростков "Макс и Мориц". Вход 1 Ls
- 14.12. в 16:00 Кинофильм "Случайный муж". Вход 1 Ls; 1,50 Ls
- 20.12. в 14:00 Рождественский концерт для саласпилских пенсионеров "Dzirdi – klausē Ziemsvētki!".
- 20.12. в 15:00 Вечер отдыха Саласпилского общества пенсионеров. Вход по пригласительным (предварительная продажа)
- 21.12. в 16:00 Кинофильм "Kā kļūt par perfektu zaķi". Вход 1 Ls; 1,50 Ls
- 23.12. в 18:30 Концерт участников студии игры на фортепьяно "Рождественские подарки". Участвуют ученики педагога М. Кравченко. Вход свободный
- 26.12. в 15:00 Новогоднее представление для детей "Приключения в царстве Снежной королевы" с участием самодеятельных коллективов
- 26.12. в 18:00 Праздничный бал танцевальной группы "Lucia's Linedance"
- 27.12. в 15:00 Концерт в римско-католической церкви. Участвует смешанный хор "Lōja" и ансамбль духовых инструментов
- 28.12. в 11:00 Концерт класса игры на фортепьяно "Звучащий подарок". Участвуют ученики педагога Н. Кузминовой
- 28.12. в 16:00 Кинофильм "Mamma Mia". Вход 1 Ls; 1,50 Ls
- 31.12. – 01.01. в 01:00 Новогодний бал. Дискотека, ведущий вечера и неожиданные гости. Предварительная продажа входных билетов

### Саласпилсская краевая библиотека

- с 4.12. – Выставка "Поэту Юрису Кунносу – 60"
- с 5.12. – Выставка "Его величество – Случай" – писателю, кинодраматургу Андрису Колбергсу – 70

Саласпилсская краевая библиотека  
с 10 декабря закрыта на инвентаризацию.  
Принесим читателям свои извинения за доставленные неудобства.

### Детско-юношеская библиотека-филиал "Авотиньш"

- 5.12. в 15:30 – Встреча экспертов Детского жюри 2008 (группа 1 – 9 классов)
- с 8.12. – Выставка "Американской писательнице Элеоноре Портер – 140"
- 11.12. – Подарок самым активным экспертам саласпилского и саулкалнского Детского жюри – групповое посещение премьеры музыкального спектакля в Театре Дайлес – "Дети. Новый год приближается"
- 12.12. в 17:00 – Мероприятие в канун Рождества для членов клуба юных читателей Salaspils SuperPuce
- с 15.12. – Тематическая выставка, посвященная Рождеству

### Библиотека-филиал Диенвиду

- с 8.12. – "Но полет был очень красивым". Выставка "Эдгарс Лиепиньш"
- Саулкалнская библиотека-филиал
- до 8.12. – Выставка "Русский писатель Александр Солженицын"
- с 9.12. – Выставка, посвященная Рождеству

## Спорт

### Д/к "Ригава"

- 11.12. в 19:00 Розыгрыш приза в канун Нового года по карточной игре "Золите". I тур

6 декабря в 11.00  
в Саласпилском доме культуры "Ригава"  
на ул. Ливземес, 7

утренний кофе  
вместе с актрисой

**Мирдой Мартинсоне**

\* Разговор о театре и кино, об искусстве, о путешествиях и о жизни!

Вход 3.00 Ls

Предварительная продажа билетов в П.В.н.Ср. Ч. с 15.00-21.00  
и за час до начала мероприятия.  
Информация по тел. 97910477; 97941183

## ВНИМАНИЕ!

Если Вы решили приобрести  
участок застройки на территории  
Саласпилского края,

выясните, обеспечит ли реализатор проекта  
детальной планировки на Вашей будущей  
собственности следующие инженерные  
коммуникации:

- подъездные пути;
- водоснабжение;
- канализацию;
- канализацию дождевой воды;
- электроснабжение;
- сеть связи.

Информацию по этим вопросам можно получить  
в Стройуправе Саласпилского края  
улица Ливземес, 8, тел. 7981013  
в Отделе недвижимой собственности  
Саласпилской краевой думы. Ул. Ливземес, 8,  
тел. 7981014

## К сведению жителей

### Кто действительно покоится на саласпилском гарнизонном кладбище?

Представители учреждений образования и культуры и Саласпилской краевой думы традиционно организуют ежегодные субботники по приведению в порядок культурных и исторических мест своего края. Часто этими местами являются находящиеся на территории Саласпилского края братские кладбища.

Этому позитивному примеру последовал депутат А. Прутков, выступивший с инициативой по организации субботника по приведению в порядок саласпилского гарнизонного кладбища русской царской армии, о ходе которого 22 ноября информировала газета "СВ" в публикации из [www.gazeta.lv](http://www.gazeta.lv).

В статье упомянуты данные и число захороненных жертв концентрационного лагеря, однако ни у самоуправления, ни у Государственной инспекции по охране культурных памятников нет документальных подтверждений о якобы констатированных останках 632 детей, а также о 7000 погибших. Со стороны авторов статьи некорректно давать

неподтвержденные документально сведения. Как можно понять из статьи, не были констатированы захоронения и во время субботника.

Чтобы уточнить эти данные, было направлено письмо в Государственную инспекцию по охране культурных памятников. В полученном ответе говорится:

"Государственная инспекция по охране культурных памятников уведомляет, что у территории бывшего саласпилского гарнизонного кладбища, а также у находящихся там остатков строений в настоящее время нет статуса охраняемого государством памятника культуры, и она считается закрытым кладбищем (захоронения не производились 90 лет) с культурно-исторической ценностью.

Что касается вопроса о соответствии объекта заключенным в 1994 и 2007 гг. международным договорам между Латвийской Республикой и Российской Федерацией о местах захоронения жертв войны, Инспекция считает, что необходимо провести исследовательские работы, которые бы

позволили установить наличие захоронения воинов, границы территории бывшего кладбища и выяснить связь захоронений с Первой мировой войной".

Председатель Саласпилской краевой думы Ю. Путниш для уточнения данных предложил связаться с Государственным архивом, а также призвал лиц, имеющих документальные подтверждения, представить эти сведения в Саласпилскую краевую думу. На основании этих свидетельств будет возбуждено следствие в предусмотренном законом порядке. Если действительно окажется, что захоронения производились и в 40-е годы и в этом месте захоронены жертвы концентрационного лагеря и Второй мировой войны, Саласпилская краевая дума выступит с предложением рассмотреть вопрос о создании еще одного памятного места.

Специалист по общественным отношениям  
Саласпилской краевой думы  
**Лолита Трукшане**

**5 декабря в 16:00**  
в Саласпилской краевой библиотеке  
состоится  
литературное мероприятие  
**"Встреча с писателем  
Андрисом Колбергсом"**

Добро пожаловать!

**С 10.12.2008. до 03.01.2009.**  
**в Саласпилском  
выставочном зале**  
можно будет ознакомиться с выставкой работ  
участников Саласпилской ассоциации художников и  
мастеров прикладного искусства

**"Kur ir mana lidmašina"**

**В доме культуры "Ригава"**  
Саласпилского края на ул. Ливземес, 7  
**21 декабря в 18<sup>00</sup>**  
**Рождественский концерт  
для всей семьи в исполнении  
"Путну балле"**

Уже в течение пяти лет на латвийской эстраде выступает группа "Путну балле" – шестеро молодых и талантливых певцов, которые концертируют по всей Латвии.

В конце 2008 года "Путну балле" приготовила для зрителей совсем новую Рождественскую программу. Она исполняется в акустической версии (гитара, перкуссия и голос), это еще небывалый проект за все время существования группы.

Дом культуры "Ригава" 21 декабря в 18<sup>00</sup> приглашает саласпилчан доставить удовольствие себе и своим любимым, создать праздник для всей семьи и ощутить волшебство приближающегося Рождества вместе с группой "Путну балле". В программу включен современный и классический рождественский репертуар, а также популярные песни "Путну балле".

Предварительная продажа билетов. Вход 5,-Ls  
Приобретая 4 и более билетов, семье 10% скидка  
Время работы кассы: П., Вт., Ср., Ч. – с 15<sup>00</sup> – 21<sup>00</sup>  
и за час до начала мероприятия  
Информация по тел.: **67910477; 67941163**



**31 декабря в 22<sup>00</sup>**  
в саласпилском доме культуры "Ригава" на ул. Ливземес, 7  
**Новогодний бал**

Для Вас играет  
country-pop-rock группа "Versija"

Входной билет до 23 декабря – 7,-Ls  
Позднее – 10,-Ls  
Информация по тел. 67910477

*Удачного, полного успехов и достижений Нового года!*

В саласпилском доме культуры "Ригава" на ул. Ливземес, 7

**21 декабря в 11<sup>00</sup>**

**Рождественский дедушка и Лисичка**  
приглашают всех маленьких саласпилчан на праздничную елку

**Рождественское чудо**

**Музыка и песни Дидзиса Рийниека**

Вход 5,-Ls (елка и подарок)  
Заявки подать до 15 декабря  
Информация по тел. 67941163; 67910477



**13 декабря  
в 13:00**  
в д/к "Ригава" состоится  
**Рождественское  
мероприятие**  
Общества детей-инвалидов  
"Золотой ключик"!

**19 декабря  
в доме культуры "Энергетикс"**

- 11:00 – 14:00  
Вручение праздничных пособий одиноким пенсионерам. С собой иметь паспорт или нотариально заверенную доверенность (если пособие получает доверенное лицо).
- 16:00 Вечер отдыха Саласпилского объединения репрессированных лиц. Вход по пригласительным.

В доме культуры "Энергетикс" Саласпилского края  
**7 декабря в 13:00**  
Благотворительное мероприятие  
в честь второго Адвента

**Детский музыкальный  
спектакль "Дюймовочка"**

Автор – Эрик Вилсонс. Композитор – Валдис Зилверис.  
Художник по костюмам – Айгарс Балулис.  
Режиссер – Эдите Неймане.

Вход свободный

"Саласпилс Вестис"  
Издатель – дума Саласпилского края  
Адрес: ул. Ливземес, 8, Саласпилс,  
LV – 2169  
Выходит в 1 и 3 пятницу месяца  
Газета в Интернете:  
[www.laikraksti.lv](http://www.laikraksti.lv), [www.salaspils.lv](http://www.salaspils.lv)

Ответственная за подготовку издания –  
Гинта Зеберга. Телефон **67981007**, факс **67981032**,  
E-mail: [ginta.zeberga@salaspils.lv](mailto:ginta.zeberga@salaspils.lv)  
Графический дизайн – Лига Хениня  
Переводчик, литературный редактор русского  
издания – Рита Германе  
Прием объявлений и рекламы в думе, в 206 каб.  
Тел. **67981007**, e-mail: [ginta.zeberga@salaspils.lv](mailto:ginta.zeberga@salaspils.lv)

Издается с 17 мая 1996 года  
Компьютерная верстка.  
Офсетная печать.  
Отпечатано в типографии  
"N. I. M. S.". Компьютерная  
вёрстка – Илзе Стикане  
Адрес: ул. Пернавас, 47/3,  
Рига, LV-1009.

Тираж:  
Латвийское издание – 3000 экз.  
Русское издание – 3000 экз.  
При перепечатке и цитировании  
ссылка на "Саласпилс Вестис"  
обязательна. За содержание  
объявлений и рекламы отвечает  
их податель.

**С ВЕСТИС**